

WeatherTech® No-Drill MudFlaps

Installation Instructions

Thank you for purchasing the WeatherTech® No-Drill MudFlaps. Please read this installation guide to thoroughly familiarize yourself with the steps to install the MudFlaps on your vehicle. When properly installed, the WeatherTech® No-Drill MudFlaps will provide you with years of protection.

ES Instrucciones de instalación

Gracias por adquirir la Lodera Sin-Perforar de WeatherTech®. Lea esta guía de instalación para familiarizarse bien con los pasos de instalación de la Lodera en el vehículo. Cuando se instala correctamente, la Lodera Sin-Perforar de WeatherTech® le brinda años de protección.

FR Instructions d'installation

Nous vous remercions d'avoir acheté la bavette garde-boue sans perçage WeatherTech®. Veuillez lire ce guide d'installation pour bien vous familiariser avec les étapes d'installation de la bavette garde-boue sur votre véhicule. Lorsqu'elle est installée correctement, la bavette garde-boue sans perçage WeatherTech® vous procurera des années de protection.

⚠ WARNING ⚠


The MudFlap is designed to fit vehicles with standard sized wheels and tires. Installation of MudFlaps on vehicles with aftermarket wheels or oversized tires may interfere with the MudFlap, will void the warranty and may damage the MudFlap or the vehicle.

⚠ ES ADVERTENCIA ⚠

La Lodera está diseñada de modo que se adapte a vehículos con ruedas y neumáticos de tamaño estándar. La instalación de la Lodera en vehículos con ruedas no originales o neumáticos de mayor tamaño podría afectar las Loderas, anularía la garantía y podría dañar las Loderas o el vehículo.

⚠ FR AVERTISSEMENT ⚠

La bavette garde-boue est conçue pour convenir aux véhicules dotés de roues et de pneus de dimension standard. L'installation des bavettes garde-boue sur les véhicules équipés de roues de marché secondaire ou de pneus surdimensionnés peut interférer avec les bavettes garde-boue, ce qui annule la garantie et peut endommager la bavette garde-boue ou le véhicule.

	Tools Needed	ES Herramientas necesarias	FR Outils nécessaires
	<ul style="list-style-type: none"> - Ratchet and Socket Set - Trim Clip Remover 	<ul style="list-style-type: none"> - Juego de matraca y dados - Extractor de grapas 	<ul style="list-style-type: none"> - Trousse de douilles et rochet - Dégrafeur de garniture
	Hardware	ES Accesorios	FR Quincaillerie
	<p>Parts kit: 48MF582 (2) Hex Head Screws (2) U-Clips</p> <p>Parts kit: 48MF583 (2) Hex Head Screws (2) U-Clips</p> <p>Parts kit: 48MF565 (2) Plastic Fasteners</p>	<p>Juego de piezas: 48MF582 (2) tornillos de cabeza hexagonal (2) grapas U</p> <p>Juego de piezas: 48MF583 (2) tornillos de cabeza hexagonal (2) grapas U</p> <p>Juego de piezas: 48MF565 (2) sujetadores de plástico</p>	<p>Trousse de pièces : 48MF582 (2) vis à tête hexagonale (2) agrafes en U</p> <p>Trousse de pièces : 48MF583 (2) vis à tête hexagonale (2) agrafes en U</p> <p>Trousse de pièces : 48MF565 (2) attaches en plastique</p>

1

Start by thoroughly washing your vehicle. Take care to remove all dirt, debris and stains from each fender in the areas corresponding to where the MudFlaps will be installed.

ES Comience por lavar bien el vehículo. Asegúrese de quitar completamente la suciedad, los desechos y las manchas de cada defensa en las áreas donde se instalarán las Loderas.

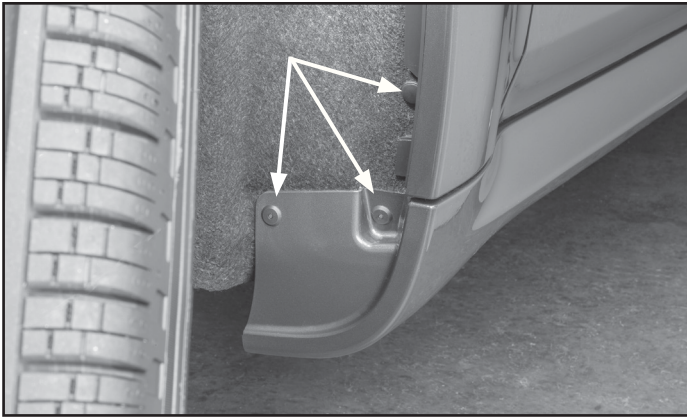
FR Commencez par bien laver votre véhicule. Assurez-vous d'enlever toute la poussière, tous les débris et toutes les taches de chaque aile dans les zones correspondant à l'endroit où les bavettes garde-boue seront installées.

2

Park the vehicle on level ground with the wheels turned fully to the left. Begin with the driver's side MudFlap installation.

ES Estacione el vehículo en terreno plano con las ruedas completamente giradas hacia la izquierda. Comience con la instalación de la Lodera del lado del conductor.

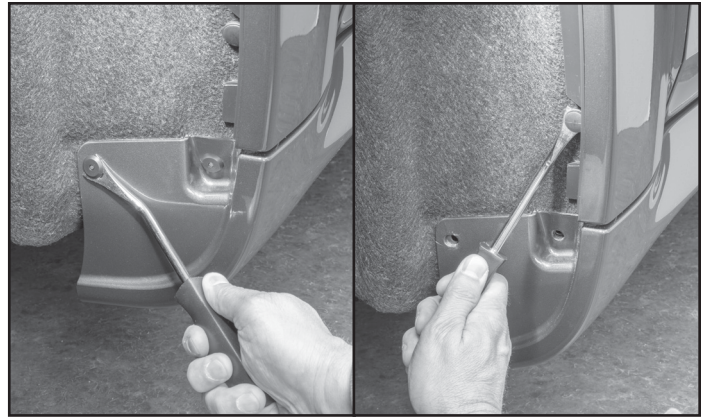
FR Stationnez le véhicule sur un terrain nivelé avec les roues tournées complètement vers la gauche. Commencez par l'installation de la bavette garde-boue côté conducteur.



3 Locate the (2) two factory plastic rivets and (1) one factory plastic fastener at the inner fender as indicated.

ES Localice los dos (2) remaches de plástico que vienen de fábrica y el (1) sujetador de plástico que viene de fábrica en la defensa interna, como se indica.

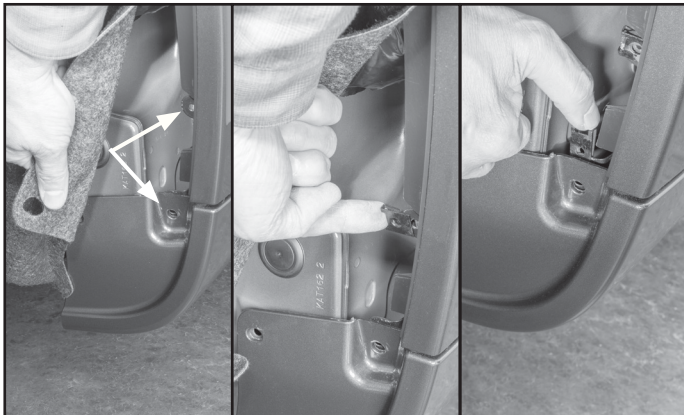
FR Repérez les deux (2) rivets en plastique d'usine et l'attache en plastique d'usine situés à l'intérieur de l'aile, comme indiqué.



4 Using a trim clip remover, remove the (2) two factory rivets. Then, remove the (1) one factory plastic fastener by pulling the head up and the base out of the inner fender. None of the fasteners will be reused. Note: A flat screwdriver can be used to pull the head up of the fastener if necessary.

ES Usando un extractor de grapas, extraiga los dos (2) remaches que vienen de fábrica. Luego, extraiga el (1) sujetador de plástico que viene de fábrica, jalando la cabeza hacia arriba y sacando la base de la defensa interna. Ninguno de los sujetadores se volverá a utilizar. Nota: si es necesario, se puede utilizar un desarmador de punta plana para jalar la cabeza del sujetador hacia arriba.

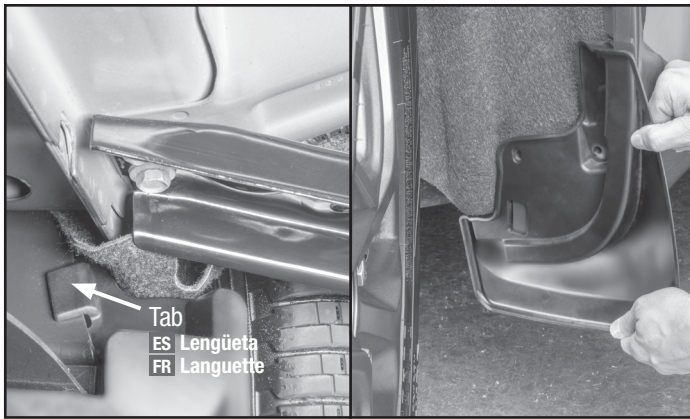
FR Retirez les deux (2) rivets en plastique d'usine à l'aide d'un dégrafeur de garniture. Ensuite, retirez l'attache en plastique d'usine en tirant sa tête vers le haut pour sortir complètement sa base de l'aile. Elle ne sera pas réutilisée. Remarque : Au besoin, vous pouvez utiliser un tournevis plat pour tirer sur la tête de l'attache.



5 Pull the inner fender liner out to reveal the (2) two areas that will be used to install supplied hardware. Take (1) one supplied u-clip from parts kit 48MF582 and install over the upper hole. Then, take (1) one supplied u-clip from parts kit 48MF583 and install behind the plastic panel and over the metal tab at the lower outermost hole. Make sure the hole in each u-clip is lined up with the factory hole it is installed over.

ES Jale el revestimiento interior de la defensa para descubrir las dos (2) áreas que se usarán para instalar los accesorios provistos. Tome una (1) de las grapas U provistas del juego de piezas 48MF582 e instálela sobre el orificio superior. Luego, tome una (1) grapa U provista del juego de piezas 48MF583 e instálela detrás del panel de plástico y sobre la lengüeta de metal del orificio inferior más externo. Asegúrese de que el orificio de cada grapa U quede alineado con el orificio que viene de fábrica, sobre el que la grapa está instalada.

FR Tirez sur le revêtement intérieur de l'aile pour exposer les deux (2) emplacements où la quincaillerie fournie sera installée. Prenez une (1) agrafe en U fournie dans la trousse de pièces 48MF582 et installez-la sur le trou supérieur. Ensuite, installez une (1) agrafe en U fournie dans la trousse de pièces 48MF583 derrière le revêtement en plastique de l'aile et par-dessus la languette de métal, au niveau du trou inférieur le plus à l'extérieur. Assurez-vous que le trou de chaque agrafe en U est aligné avec le trou d'usine correspondant.



View: Underside of fender

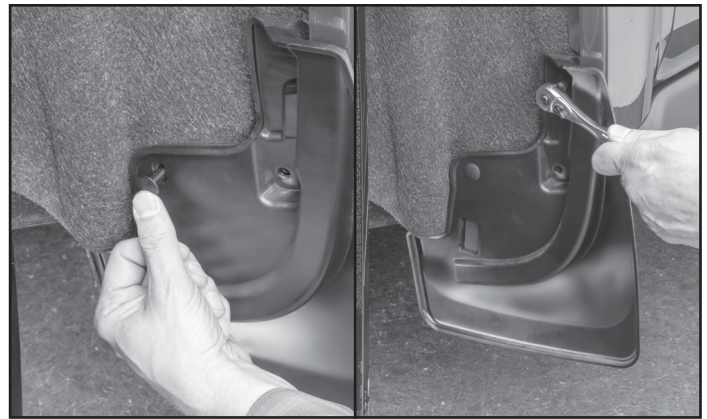
ES Vista: parte inferior de la defensa

FR Vue : dessous de l'aile

6 Using the MudFlap marked “LH,” slide the tab into the inner fender and move the MudFlap up the fender and align with the corresponding holes.

ES Al utilizar la Lodera que tiene la marca “LH” (lado izquierdo), deslice la lengüeta dentro de la defensa interna y mueva la Lodera sobre la defensa y alinéela con los orificios correspondientes.

FR À l'aide de la bavette garde-boue marquée « LH », glissez la languette dans l'intérieur de l'aile, déplacez la bavette garde-boue vers le haut de l'aile et alignez-la avec les trous correspondants.



7 Take (1) one supplied plastic fastener and install in the innermost hole in the MudFlap. Then, take (1) one supplied hex head screw from parts kit 48MF582 and install in the upper hole in the MudFlap and tighten to a snug fit. Then, take (1) one supplied hex head screw from parts kit 48MF583 and install in the lower hole in the MudFlap with the ratchet and appropriate socket and tighten to a snug fit.

ES Tome un (1) sujetador de plástico provisto e instálolo en el orificio más interno de la Lodera. Luego, tome un (1) tornillo de cabeza hexagonal provisto del juego de piezas 48MF582 e instálolo en el orificio superior de la Lodera y ajuste hasta obtener un calce firme. Luego, tome un (1) tornillo de cabeza hexagonal provisto del juego de piezas 48MF583 e instálolo en el orificio inferior de la Lodera utilizando la matraca y el dado adecuado y ajuste hasta obtener un calce firme.

FR Prenez une (1) attache en plastique fournie et fixez-la dans le trou le plus à l'intérieur de la bavette garde-boue. Ensuite, installez une (1) vis à tête hexagonale fournie dans la trousse de pièces 48MF582 dans le trou supérieur de la bavette garde-boue, sans trop serrer. Installez une (1) vis à tête hexagonale fournie dans la trousse de pièces 48MF583 dans le trou inférieur de la bavette garde-boue à l'aide du rochet et de la douille appropriée, sans trop serrer.



8 While firmly pressing the MudFlap up to the fender, fully tighten the (2) two supplied hex head fasteners.

ES Presionando firmemente la Lodera sobre la defensa, ajuste por completo los dos (2) sujetadores de cabeza hexagonal provistos.

FR Toujours en maintenant la bavette garde-boue fermement contre l'aile, vissez complètement les deux (2) attaches à tête hexagonale fournies.

View Easy Installation Video • Ver video sobre instalación sencilla • Visionner une vidéo d'installation facile

WeatherTech.com/install



9 Install the passenger side MudFlap marked "RH," with the wheels turned fully to the right, repeating Steps 3-8.

ES Repita los pasos 3 al 8 para instalar la Lodera del lado del pasajero que tiene la marca "RH" (lado derecho); asegúrese de girar completamente las ruedas hacia la derecha.

FR Installez la bavette garde-boue côté passager marquée « RH » en tournant les roues complètement vers la droite, puis en répétant les étapes 3 à 8.

Congratulations!
Your new WeatherTech® No-Drill MudFlaps have been installed!
 Lifetime Limited Warranty against defects in materials and workmanship when installed correctly.

ES ¡Felicitaciones!
¡Sus nuevas Loderas Sin-Perforacion de WeatherTech® están instaladas!
 Cuando se instalan correctamente, incluyen una garantía limitada de por vida contra defectos de materiales y mano de obra.

FR Félicitations!
Vos nouvelles bavettes garde-boue sans perçage WeatherTech® sont installées!
 Vos bavettes garde-boue sont accompagnées d'une garantie limitée à vie contre tout défaut de matériel et de fabrication lorsqu'elles sont installées correctement.

USA

Questions? 630-769-1500

WeatherTech.com

For warranty information, please visit www.WeatherTech.com/warranty or contact our customer support team at 630-769-1500 or 800-441-6287.

ES ¿Preguntas? 630-769-1500

WeatherTech.com

Para información sobre la garantía, por favor visite www.WeatherTech.com/espanol/warranty o póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente a 630-769-1500 o al 800-441-6287.

México

ES ¿Preguntas? 001 6307691500

WeatherTech.mx

Para información sobre la garantía, por favor visite www.WeatherTech.mx/warranty o póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente a 001 6307691500.

Canada

Questions? 888-905-6287

WeatherTech.ca

For warranty information, please visit www.WeatherTech.ca/warranty or contact our customer support team at 888-905-6287 or 905-549-2761.

FR Questions? 888-905-6287

WeatherTech.ca

Pour plus d'informations sur la garantie, svp visitez www.WeatherTech.ca/fr/warranty ou contactez notre service à la clientèle au 888-905-6287 ou 905-549-2761.

WeatherTech®

67MF684
 © 2020 MacNeil IP LLC



Made in USA